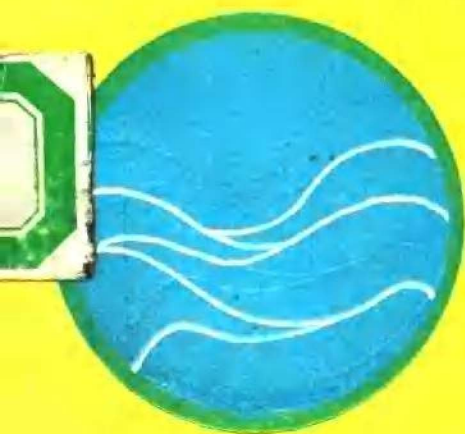


潘 钧 主编

最新大学 英语四级 考试指南

——英语四级曝光试题详解



兵器工业出版社

最新大学英语四级 考试指南

——英语四级曝光试题详解

潘 钧 主编

兵器工业出版社

图书在版编目 (CIP) 数据

最新大学英语四级考试指南——英语四级曝光试题
详解/潘钧主编. —北京: 兵器工业出版社, 1996. 4

ISBN 7-80132-011-5

I. 最… II. 潘… III. 英语-解题-高等学校-自学参
考资料 IV. H31-44

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (96) 第 05144 号

兵器工业出版社 出版发行

(北京市海淀区车道沟 10 号)

各地新华书店经销

北京育才印刷厂印装

*

开本: 787×1092 1/32 印张: 9.25 字数: 20.36 千字

1996 年 4 月第 1 版 1996 年 4 月第 1 次印刷

印数: 1—5000 定价: 11.00 元

内容简介

本书按照考试的题型，分别对听力理解、阅读理解、词汇和语法结构、完形填空、写作以及新题型翻译和听力做了简明的题型概述和详尽的试题题解。其中，阅读理解是测试的重点，根据考生的要求，我们在题解中不仅给出短文的语言难点注释和选择注释，而且提供了全部短文的参考译文。

GF47/22

主 编 潘 钧

副主编 徐光忠 赵海燕

主 审 梁学伦

编 者 马恒芬 * 王 静

王俊义 刘 彤

刘国明 李媛媛

* 张 翌 * 陈志杰

陈俊玲 韩晓波

韩鹤卿

(编者以姓氏笔划为序,

* 号表示编委)

前 言

《大学英语教学大纲》、《大学英语教学大纲通用词汇表》、《大学英语四级考试大纲》和《关于全国大学英语四级考试采用新题型的通知》，是大学英语四级考试的指导性文件，每一位考生均应依照这些文件的要求去学习和进行应试准备。

考试大纲所附的四级考试样题以及相继公开了的 1990 年 1 月、1991 年 6 月、1993 年 6 月和 1995 年 6 月四级考试原题，是上述指导性文件所提各项要求的具体化，恰如其分地体现了四级考试的难度、范围和命题特点。这些试题在考生备考中的作用比各类模拟题更胜一筹，因此，考生应试前首先应仔细研读这些原题。为了帮助考生更好地理解原题，我们编写了这本试题详解。

本书按照考试的题型，分别对听力理解、阅读理解、词汇和语法结构、完形填空、写作以及新题型翻译和听写做了简明的题型概述和详尽的试题题解。其中，阅读理解是测试的重点，根据考生的要求，我们在题解中不仅给出短文的语言难点注释和选择题注释，还提供了全部短文的参考译文。

鉴于考生对新题型翻译普遍感到陌生的实际情况，我们从原题阅读理解的短文中选编了标准量的翻译题，供考生练习或自测用。这些翻译题是在我们认真研究新题型样题和 1996 年 1 月四级考试翻译题的基础上精心选编的，其难度具有可信性。

本书的编者都是教学第一线富有经验的教师。我们相信，本书一定会对读者有所帮助，是广大考生的良师益友。

乔佳义、张旭两位先生对本书的出版给予了热情支持，并

帮助审阅了部分稿件,对此我们深表谢意。

由于编者的水平有限,编写的时间也较紧迫,书中不妥之处在所难免,敬请读者不吝批评指正。

编者

1996年3月

目 录

第一部分 试题

一、大学英语四级考试简介	(1)
二、大学英语四级考试大纲样题	(2)
三、1990 年 1 月四级试题	(25)
四、1991 年 6 月四级试题	(51)
五、1993 年 6 月四级试题	(74)
六、1995 年 6 月四级试题	(98)

第二部分 试题详解

一、听力理解	(124)
(一)概说	(124)
(二)大学英语四级考试大纲样题听力理解 答案与录音原文	(125)
(三)1990 年 1 月四级试题听力理解 答案与录音原文	(129)
(四)1991 年 6 月四级试题听力理解 答案与录音原文	(134)
(五)1993 年 6 月四级试题听力理解 答案与录音原文	(139)
(六)1995 年 6 月四级试题听力理解 答案与录音原文	(144)
二、阅读理解	(149)
(一)概说	(149)

(二)大学英语四级考试大纲样题阅读理解	
答案注释与译文·····	(150)
(三)1990 年 1 月四级试题阅读理解	
·答案注释与译文·····	(160)
(四)1991 年 6 月四级试题阅读理解	
答案注释与译文·····	(173)
(五)1993 年 6 月四级试题阅读理解	
答案注释与译文·····	(182)
(六)1995 年 6 月四级试题阅读理解	
答案注释与译文·····	(190)
三、词汇和语法结构 ·····	(200)
(一)概说·····	(200)
(二)大学英语四级考试大纲样题词汇和语法结构	
答案与注释·····	(201)
(三)1990 年 1 月四级试题词汇和语法结构	
答案与注释·····	(206)
(四)1991 年 6 月四级试题词汇和语法结构	
答案与注释·····	(212)
(五)1993 年 6 月四级试题词汇和语法结构	
答案与注释·····	(219)
(六)1995 年 6 月四级试题词汇和语法结构	
答案与注释·····	(226)
四、完形填空 ·····	(232)
(一)概说·····	(232)
(二)大学英语四级考试大纲样题完形填空	
答案与注释·····	(232)
(三)1990 年 1 月四级试题完形填空	

答案与注释·····	(236)
(四)1991 年 6 月四级试题完形填空	
答案与注释·····	(240)
(五)1993 年 6 月四级试题完形填空	
答案与注释·····	(243)
(六)1995 年 6 月四级试题完形填空	
答案与注释·····	(247)
五、写作 ·····	(250)
(一)概说·····	(250)
(二)大学英语四级考试大纲样题写作	
参考作文·····	(251)
(三)1990 年 1 月四级试题写作	
参考作文·····	(252)
(四)1991 年 6 月四级试题写作	
参考作文·····	(253)
(五)1993 年 6 月四级试题写作	
参考作文·····	(253)
(六)1995 年 6 月四级试题写作	
参考作文·····	(254)
六、翻译 ·····	(255)
(一)概说·····	(255)
(二)英译汉样题及参考答案·····	(256)
(三)英译汉例题及参考答案·····	(261)
七、听写填空 ·····	(267)
(一)概说·····	(267)
(二)听写填空样题及答案·····	(268)
附录 I 大学英语四级考试大纲样题答案·····	(272)

Ⅱ 1990 年 1 月四级试题答案	(274)
Ⅲ 1991 年 6 月四级试题答案	(276)
Ⅳ 1993 年 6 月四级试题答案	(278)
Ⅴ 1995 年 6 月四级试题答案	(280)
Ⅵ 作文评分标准.....	(282)
Ⅶ 关于全国大学英语四级考试采用新题型的 通知.....	(284)

第一部分 试题

一、大学英语四级考试简介

《大学英语教学大纲》规定：“大学英语教学的目的，是培养学生具有较强的阅读能力、一定的听的能力、初步的写和说的能力。”大学英语四级考试是以此为指导的教学考试，用来测试学生是否达到教学大纲所规定的各项目标。

这种考试属于尺度参照性考试(Criterion-referenced Test)，试卷设计的理论基础是折衷综合测试法(Eclectic-synthesis Approach)。考试既强调测试语言知识和语言能力，又强调测试语言在现实生活情境中的交际功能。

四级考试自 1987 年实施以来，已形成一套比较完善的制度和体系，考试的科学性、严肃性和权威性得到了社会的公认。1996 年 1 月四级考试的报名人数高达 59 万 5 千之多。当然，四级考试是个新事物，还有不足之处，现正处于不断发展和不断完善的阶段。

在 1995 年以前的四级考试中，试卷的题型、题数、计分和考试时间如下：

序号	题号	各部分名称	题目数	计分	考试时间
I	1-20	听力理解	20 题	20 分	20 分钟
II	21-40	阅读理解	20 题	40 分	35 分钟
III	41-70	词汇和语法结构	30 题	15 分	20 分钟

续表

序号	题号	各部分名称	题目数	计分	考试时间
IV	71-90	完形填空	20 题	10 分	15 分钟
V	91	短文写作	1 题	15 分	30 分钟
	合 计		91 题	100 分	120 分钟

从 1996 年 1 月的四级考试开始,试卷增设了新题型。考试委员会公布了两种可能采用的新题型:英译汉和听写填空,同时决定在某次考试中采用什么试题形式事先不通告。1996 年 1 月的四级考试增加了英译汉题型,取消了原设的完形填空题型。这样做的目的是提高考试的效度,避免应试教学。

考试实践证明,考生如平时能把精力放在课堂学习上,扎实提高自己的实际英语能力,考前认真研究这些原题和新题型,是完全可以在考试中取得较理想的成绩的。

二、大学英语四级考试大纲样题

Part I Listening Comprehension (20 minutes)

Section A

Directions: In this section, you will hear 10 short conversations. At the end of each conversation, a question will be asked about what was said. The conversation and question will be spoken only once. After each question there will be a pause. During the pause, you must read the four choices marked A), B), C) and D), and decide which is the best answer. Then mark the corresponding letter on the

Answer Sheet with a single line through the center.

Example: You will hear:

You will read: A) At the office.

B) In the waiting room.

C) At the airport.

D) In a restaurant.

Sample Answer [~~A~~] [B] [C] [D]

From the conversation we know that the two were talking about some work they have to finish in the evening. This is most likely to have taken place at the office. Therefore, A) "At the office" is the best answer. You should mark A on the Answer Sheet with a single line through the center.

1. A) Yes, he may attend it.
B) Yes, he will by all means.
C) No, he can't attend it.
D) No, he doesn't want to attend it.
2. A) She doesn't want to answer the question.
B) She doesn't understand what the man said.
C) She is also a newcomer in the city.
D) She is going that way, too.
3. A) One. C) Three.
B) Two. D) Four.
4. A) He will no longer ask for their help.
B) He will regret not having their help.
C) He still needs their help.
D) He has to manage without their help.

5. A) She is not feeling very well.
B) She is very ill.
C) She is annoyed with the doctor.
D) She is badly hurt.
6. A) Things to wear.
B) The warm weather.
C) Best material for making clothes.
D) A bright shirt.
7. A) In a restaurant.
B) At the railway station.
C) In the post office.
D) At the airport.
8. A) 6 : 45 C) 7 : 15
B) 7 : 45 D) 6 : 15
9. A) Two weeks from now.
B) In about two days.
C) He hasn't decided yet.
D) In four weeks.
10. A) A double room.
B) A single room.
C) A room on the second floor.
D) A room on the top floor.

Section B

Directions : In this section , you will hear 3 short passages. At the end of each passage , you will hear some questions. Both the passage and the questions will be spoken only once. After

you hear a question, you must choose the best answer from the four choices marked A), B), C) and D). Then mark the corresponding letter on the Answer Sheet with a single line through the centre.

Passage I

Questions 11 to 13 are based on the passage you have just heard.

11. A) Listening to music.
B) Swimming.
C) Walking.
D) Going to movies.
12. A) Running.
B) Cycling.
C) Fishing.
D) Hunting.
13. A) Swiss people are very frank.
B) Switzerland has a favourable climate for sporting activities.
C) Switzerland has a variety of attractions.
D) Switzerland is one of the most beautiful countries in Europe.

Passage II

Questions 14 to 16 are based on the passage you have just heard.

14. A) To find out how clever monkeys were.
B) To test the intelligence of different animals.
C) To compare the difference between man and the

monkey.

- D) To find out how monkeys search for food.
15. A) To give the monkey a surprise.
E) To see how the monkey ate from the box.
C) To see how soon the monkey could find it.
D) To find out how the monkey would open the box.
16. A) By watching it through the keyhole.
E) By waiting outside the door.
C) By kneeling down at the door.
D) By putting it in a small box.

Passage III

Questions 17 to 20 are based on the passage you have just heard:

17. A) He thought experts were more needed there.
B) He wanted to have a good time there.
C) He was invited to work there.
D) He didn't like to stay in Shanghai any longer.
18. A) Nineteen.
B) Sixty-five.
C) Eighty-four.
D) Fifty.
19. A) The food in Nanping.
B) The organization of the class.
C) The discussion in the class.
D) The co-operative spirit of the students.
20. A) It was interesting.